

Planowane zmiany w deklaracjach celnych CN22 i CN23 – informacje dla klientów

Szanowni Państwo,

informujemy, że planowane są zmiany w systemach Poczty Polskiej, wynikające z przepisów **Światowego Związku Pocztowego (UPU)**. Celem zmian jest dostosowanie formularzy deklaracji celnych oraz danych przekazywanych do operatorów zagranicznych do aktualnych wymogów dotyczących klasyfikacji rodzaju zawartości przesyłki.

Zmiany obejmą **druki deklaracji celnych CN22 i CN23**, a także **wydruki tych deklaracji generowane w systemie Elektroniczny Nadawca**, w zakresie określania rodzaju zawartości przesyłki.

Zakres planowanych zmian

W deklaracjach celnych CN22/CN23 oraz w systemie Elektroniczny Nadawca zostaną zmienione nazwy kategorii zawartości przesyłek, zgodnie z poniższym zestawieniem:

- było: „**Podarunek / Cadeau**”
będzie: „**Podarunek (niehandlowa) / Cadeau (non-commercial)**”
- było: „**Próbka handlowa / Echantillon commercial**”
będzie: „**Sprzedaż towarów pomiędzy przedsiębiorstwami (B2B) / Vente commerciale de marchandises (B2B)**”
- było: „**Sprzedaż towarów / Vente de marchandise**”
będzie: „**Handel elektroniczny / Commerce électronique**”

Nowe nazewnictwo ma na celu jednoznaczne rozróżnienie charakteru przesyłek oraz ujednoczenie danych celnych przekazywanych w międzynarodowej wymianie pocztowej.

Harmonogram

- **Środowisko testowe** - nie została jeszcze określona data udostępnienia środowiska testowego. O jego uruchomieniu poinformujemy Państwa w odrębnym komunikacie.
- **Wdrożenie produkcyjne - Wdrożenie zmian w środowisku produkcyjnym planowane jest na wrzesień 2026 r.**

O dokładnym terminie oraz ewentualnych dodatkowych informacjach dotyczących wdrożenia będziemy informować w kolejnych komunikatach.

Dziękujemy za przygotowanie się do nadchodzących zmian oraz za współpracę.

www.poczta-polska.pl

Poczta Polska Spółka Akcyjna

ul. Rodziny Hiszpańskich 8, 00-940 Warszawa
tel. 22 656 50 00, faks 22 656 59 15
NIP: 525-000-73-13, KRS: 00 00 33 49 72
Sąd rejestrowy: Sąd Rejonowy dla m. st. Warszawy
kapitał zakładowy: 964.140.000 zł, w całości wpłacony

Planned Changes to CN22 and CN23 Customs Declarations – Information for Customers

Dear Customers,

We would like to inform you about upcoming changes in the systems of Poczta Polska, resulting from the regulations of the **Universal Postal Union (UPU)**. The purpose of these changes is to adapt customs declaration forms and the data transmitted to foreign postal operators to the current requirements for classifying the type of shipment contents.

The changes will apply to the **CN22 and CN23 customs declaration forms**, as well as to the printed declarations generated in the **Elektroniczny Nadawca** system, specifically in the section concerning the classification of shipment contents.

Scope of Planned Changes

In the CN22/CN23 customs declarations and in the Elektroniczny Nadawca system, the names of shipment content categories will be updated as follows:

- Previously: **“Podarunek / Cadeau”**
New: **“Podarunek (niehandlowa) / Cadeau (non-commercial)”**
- Previously: **“Próbka handlowa / Echantillon commercial”**
New: **“Sprzedaż towarów pomiędzy przedsiębiorstwami (B2B) / Vente commerciale de marchandises (B2B)”**
- Previously: **“Sprzedaż towarów / Vente de marchandise”**
New: **“Handel elektroniczny / Commerce électronique”**

The new terminology aims to clearly distinguish the nature of shipments and to standardize customs data exchanged in international postal operations.

Timeline

- **Test environment** – The release date for the test environment has not yet been determined. We will inform you in a separate notice once it becomes available.
- **Production deployment** – Implementation in the production environment is planned for **September 2026**.

We will provide further details and any additional information regarding the deployment in subsequent communications.

Thank you for preparing for these upcoming changes and for your continued cooperation.

www.poczta-polska.pl

Poczta Polska Spółka Akcyjna

ul. Rodziny Hiszpańskich 8, 00-940 Warszawa
tel. 22 656 50 00, faks 22 656 59 15
NIP: 525-000-73-13, KRS: 00 00 33 49 72
Sąd rejestrowy: Sąd Rejonowy dla m. st. Warszawy
kapitał zakładowy: 964.140.000 zł, w całości wpłacony

Planowane zmiany w WebAPI systemu Elektroniczny Nadawca / **Planned changes to the Electronic Sender system WebAPI.**

deklaracjaCelna2Type - zawartoscPrzesylki

	PL:	EN:
zawartoscPrzesylki	<p>Dopuszczalne wartości (zgodne z typem ZawartoscPrzesylkiZagranicznejEnum):</p> <ul style="list-style-type: none"> - HANDEL_ELEKTRONICZNY - SPRZEDAZ_TOWARU – wartość oznaczona jako deprecated, zostanie usunięta w dniu 2026-12-31. Do tego czasu będzie automatycznie zamieniana przez system na HANDEL_ELEKTRONICZNY. - ZWROT_TOWARU - PREZENT - SPRZEDAZ_B2B - PROBKA_HANDLOWA - wartość oznaczona jako deprecated, zostanie usunięta w dniu 2026-12-31. Do tego czasu będzie automatycznie zamieniana przez system na SPRZEDAZ_B2B. - DOKUMENT - INNE <p>Wartość wymagana. Można podać kilka.</p>	<p>Allowed values (compatible with ZawartoscPrzesylkiZagranicznejEnum):</p> <ul style="list-style-type: none"> - HANDEL_ELEKTRONICZNY - SPRZEDAZ_TOWARU – the value marked as deprecated will be deleted on 2026-12-31. Until then, it will be automatically converted by the system to HANDEL_ELEKTRONICZNY. - ZWROT_TOWARU - PREZENT - SPRZEDAZ_B2B - PROBKA_HANDLOWA - the value marked as deprecated will be deleted on 2026-12-31. Until then, it will be automatically converted by the system to SPRZEDAZ_B2B. - DOKUMENT - INNE